

hair REMOVER Spray

Contents 125 ml. e



Orange Care

Distributed by: Orange Planet, Dongen, The Netherlands • MADE IN EU

NEDERLANDS

HAARVERWIJDERINGSSPRAY VAN ORANGE CARE HAARGROEIVERTRAGENDE

Voor alle huidtypes, zelfs gevoelige huid
Bevat Aloe Vera, Urea & Allantoin

De haarverwijderingsspray van Orange Care is geschikt voor alle lichaamsdelen (benen, oksels...) en waarborgt een snelle en doeltreffende ontharing in slechts enkele minuten. De resultaten zullen u verbazen en het zachte parfum zorgt voor een aangename geur tijdens de ontharing. Bovendien vertraagt het langdurige gebruik van dit product de groei van ongewenst haar. Deze spray is geschikt voor alle huidtypes, zelfs gevoelige huid.

LEES AANDACHTIG DE VOORZORGEN VÓÓR GEBRUIK

- 1 • Breng voorzichtig een dikke, even laag lotion aan om het ongewenste haar volledig te bedekken. Niet inwrijven.
- 2 • Laat 5 minuten inwerken. Spoel af met lauwe water. Als het haar niet loskomt, laat de lotion dan nog wat langer inwerken TOT MAXIMAAL 10 MINUTEN van de totale aanbrengtijd. Gebruik desgewenst een washandje. Gebruik geen zeep. Hou het doosje gesloten wanneer u het product niet gebruikt.

VOORZORGEN VOLG STEEDS DE GEBRUIKSAANWIJZINGEN:

- HOUD BUITEN BEREIK VAN KINDEREN.
- LEES AANDACHTIG DE VOORZORGEN VÓÓR GEBRUIK
- AANDACHT: LANGDURIG OF VAAK HERHAALD CONTACT MET DE HUID KAN BIJ SOMMIGE PERSONEN ALLERGISCHE REACTIES VEROOZAKEN.
- Probeer vóór elk gebruik uit op een klein stukje huid en wacht 24 uur voordat u het product gebruikt om te waarborgen dat u geen nadelige huidreactie krijgt.
- Bevat thioglycolaat.
- GEBRUIK NIET op geïrriteerde, verbrande, gevulden of gearsteerde huid of huid die in het verleden een nadelige reactie op haarverwijderingslotionen heeft gehad.
- GEBRUIK NIET in de buurt van uw ogen, in uw neus of oren of op moedervlekken, tepels, perianale of genitale zones. Indien uw huid tijdens gebruik irritatie of overgevoeligheid vertoont, verwijder dan onmiddellijk het product en spoel af met koud water.
- Als de irritatie aanhoudt, raadpleeg dan een arts.
- Spoel bij CONTACT MET DE OGEN onmiddellijk overvloedig met lauwe water, verwijder contactlenzen en blijf minstens 15 minuten overvloedig spoelen met water. Raadpleeg een arts en toon deze verpakking.
- NIET inslikken. HET NIET NALEVEN VAN DE GEBRUIKSAANWIJZINGEN EN VOORZORGEN KAN CHEMISCHE BRANDWONEN VEROOZAKEN.
- Wacht na gebruik 24 uur voordat u deodorant, parfum, verzorgende lotions of andere alcoholhoudende producten aanbrengt. Wacht steeds 48 uur tussen twee ontharingsbeurten met dit product.
- Het is VERBODEN te zonnen of te zwemmen tot 24 uur na gebruik. Vermijd contact met juwelen. ENKEL VOOR UITWENDIG GEBRUIK.

ESPAÑOL

ORANGE CARE EMULSIÓN DEPLATORIA CON INHIBIDOR DEL CRECIMIENTO DEL VELLO Para todo tipo de pieles, incluso sensibles Contiene Aloe Vera, Urea y Alantoina.

La emulsión depilatoria Orange Care con efecto inhibidor del crecimiento del vello puede ser utilizada en cualquier parte del cuerpo que desee depilar (piernas, axilas, ingles, etc.), consiguiendo una depilación rápida y eficaz en tan sólo unos minutos. Los resultados le sorprenderán, su suave perfume proporciona una agradable sensación durante la depilación. Además por su uso continuado, inhibe el crecimiento del vello, en todo tipo de pieles, incluso sensibles.

LEA CON ATENCIÓN LAS PRECAUCIONES DE USO ANTES DE USO.

- 1 • Aplicar la cantidad necesaria para que quede una capa suave y homogénea. No frotar
- 2 • Dejar actuar durante 5 minutos. Enjuague con abundante agua tibia. Si los pelos no desaparecen deje la lotion un poco más, pero sin exceder los 10 minutos en total. Puede utilizar una esponja si quiere, pero sin jabón. Cierre el producto después de cada uso.

PRECAUCIONES DE USO. SIGA SIEMPRE LAS INSTRUCCIONES DE USO.

- MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.
- LEER BIEN LAS INSTRUCCIONES DE EMPLEO, ANTES DE LA UTILIZACIÓN DEL PRODUCTO.
- ATENCIÓN: SU USO PROLONGADO Y FRECUENTE PUEDE CAUSAR REACCIONES ALÉRGICAS EN ALGUNAS PERSONAS.
- Antes de cada uso, realizar una prueba de sensibilidad en una pequeña parte de la piel a depilar y esperar 24 horas antes de su uso con tal de asegurar que no habrá ninguna reacción en contacto con la piel.
- Contiene sales de ácido tioglicólico.
- NO UTILIZAR sobre piel quemada, inflamada, agrietada o que haya sufrido una reacción adversa a emulsiones depilatorias en el pasado.
- NO USAR cerca de las ojos, mucosas, dentro de la nariz u orejas, lunares, pezones, area perianal o genital. Si durante la aplicación se aprecian picores o escozores es señal que la piel es sensible a su utilización. Debe retirar el producto inmediatamente con abundante agua fría.
- Si la irritación persiste, consulte a un especialista y muéstrelle el producto y caja.
- En caso de contacto con los ojos, lávelos inmediatamente con abundante agua tibia y, si es necesario, retire sus lentes y siga enjuagando durante al menos 15 minutos. Consulte con un médico y muéstrelle el envase.
- NO INCERDIR. SIGA LAS INSTRUCCIONES DE USO Y ADVERTENCIAS PARA REDUCIR EL RIESGO DE QUEMADURAS QUÍMICAS.
- No utilizar desodorantes, colonias ni productos alcohólicos sobre las zonas que se hayan depilado hasta después de 24 horas. Siempre esperar 48 horas entre las aplicaciones de este producto.
- No tome el sol o nade en 24 horas después de su uso. Evitar el contacto con joyería. Sólo para uso externo.

INGREDIENTS: Aqua (Water), Aloe Barbadensis (Aloe Vera Gel), Potassium Hydroxide, Thioglycolic Acid, Glycerin, Cetareth-25, Glyceryl Stearate SE, Dimethicone, C12-20 Alkyl Benzoate, Cetearyl Octanoate, Isopropyl Myristate, Cetearyl Alcohol, Steareth-2, Avena Sativa (Oat Extract), Propylene Glycol, Allantoin, Parfum (Fragrance), Steareth-21, B.H.T., Tetrasodium EDTA, CI 61585.

hair REMOVER Spray

Contents 125 ml. e



Orange Care

Distributed by: Orange Planet, Dongen, The Netherlands • MADE IN EU

DEUTSCH HAARENTFERNUNGSSPRAY VON ORANGE CARE HAARWUCHSHEMMUNGS Für alle Hauttypen, auch empfindliche Haut Mit Aloe vera, Urea & Allantoin

Das Haarentfernungsspray von Orange Care kann am gesamten Körper verwendet werden (Beine, Unterarme usw.). Das Ergebnis ist eine schnelle wirksame Enthaarung in nur wenigen Minuten. Sie werden überrascht sein, und während der Depilation umgibt Sie ein sanfter angenehmer Duft. Die konstante Anwendung hemmt unerwünschten Haarwuchs. Für alle Hauttypen, auch empfindliche Haut, geeignet.

SICHERHEITSHINWEISE VOR DEM GEBRAUCH AUFMERKSAM LESEN

1 • Zur vollständigen Entfernung unerwünschten Haarwuchses eine dicke gleichmäßige Schicht Lotion auftragen. Nicht einreiben.

2 • 5 Minuten lang einwirken lassen. Mit warmem Wasser abwaschen. Falls das Haar nicht vollständig entfernt wurde, die Lotion etwas länger einwirken lassen, JEDOCHE GESAMTANWENDUNGSDAUER VON 10 MINUTEN NICHT ÜBERSCHREITEN. Bei Wunsch kann ein Waschlappen benutzt werden. Keine Seife verwenden. Behälter bei Nichtgebrauch gut verschließen.

SICHERHEITSHINWEISE DIE GEBRAUCHSANLEITUNG STETS BEFOLGEN.

• FÜR KINDER UNZUGÄNGLICH AUFBEWAHREN.

• SICHERHEITSHINWEISE VOR DEM GEBRAUCH AUFMERKSAM LESEN

• ACHTUNG: BEI EINIGEN PERSONEN KANN LÄNGERER ODER HÄUFIGER WIEDERHOLTER HAUTKONTAKT ALLERGISCHE REAKTIONEN AUSLÖSEN.

• Vor jedem Gebrauch an einer kleinen Hautstelle testen und bis zur Produktverwendung 24 Stunden warten, um sicherzustellen, dass keine unerwünschte Hautreaktion eintritt.

• Mit Thioglycolat.

• NICHT verwenden auf gereizter, sonnenverbrannter, entzündeter oder rissiger Haut sowie auf Haut, die in der Vergangenheit negativ auf Entfernungslotionen reagiert hat.

• NICHT in Augennähe, in der Nase oder den Ohren, auf Muttermalen, an den Brustwarzen, im Anal- oder Genitalbereich verwenden.
Bei Unbehagen oder Reizung während der Anwendung das Produkt sofort entfernen und die Stelle mit kaltem Wasser abwaschen.

• Bei anhaltender Hautreizung einen Arzt zurate ziehen.

• Bei AUGENKONTAKT sofort mit reichlich lauwarmem Wasser abwaschen, Kontaktlinsen entfernen und mindestens 15 Minuten lang weiterhin mit reichlich Wasser ausspülen. Einen Arzt aufsuchen und diese Verpackung vorzeigen.

• NICHT schlucken. DIE NICHTBEACHTUNG DIESER GEBRAUCHSANLEITUNG UND SICHERHEITSHINWEISE KANN ZU VERACHTS WERDEN FÜHREN.

• Nach dem Gebrauch bis zur Anwendung von Deodorants, Parfüms, blutstillenden Mitteln oder sonstigen alkoholhaltigen Produkten 24 Stunden warten. Zwischen zwei Produktanwendungen immer 48 Stunden warten.

• Bis zu 24 Stunden nach Gebrauch KEIN Sonnenbad nehmen. Berührung mit Schmuck vermeiden.

NUR ZUR AUSSEREN ANWENDUNG:

INGREDIENTS: Aqua (Water), Aloe Barbadensis (Aloe Vera Gel), Potassium Hydroxide, Thioglycolic Acid, Glycerin, Cetareth-25, Glyceryl Stearate SE, Dimethicone, C12-20 Alkyl Benzoate, Cetearyl Octanoate, Isopropyl Myristate, Cetearyl Alcohol, Steareth-2, Avena Sativa (Oat Extract), Propylene Glycol, Allantoin, Parfum (Fragrance), Steareth-21, B.H.T., Tetrasodium EDTA, CI 61585.

FRANÇAIS SPRAY DÉPILATOIRE AVEC INHIBITEUR DE POILS Pour tous types de peaux, même les plus sensibles Contient de l'Aloe vera, de l'Urée et de l'Allantoin

Le spray dépilatoire Orange Care peut être utilisé sur n'importe quelle partie du corps (jambes, aisselles...). Pour une épilation efficace et rapide, en quelques minutes seulement. Le résultat est surprenant et son parfum délicat vous procurera une agréable sensation tout au long de l'épilation. Son utilisation régulière permet également de se débarrasser de ces poils qui nous encombrant la vie et convient à tous les types de peaux, même les plus sensibles.

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI, À LIER AVANT TOUTE UTILISATION

1 • Appliquez délicatement une couche épaisse et homogène de lotion sur le poil à épiler. Ne pas frotter.

2 • Laissez agir 5 minutes. Rincez à l'eau tiède. Si les poils ne partent pas, laissez agir la lotion un peu plus longtemps, mais PAS PLUS DE 10 MINUTES au total. Vous pouvez utiliser un gant si vous le souhaitez, mais sans savon. Refermez le récipient après chaque utilisation.

PRÉCAUTIONS SUIVEZ BIEN LES CONSIGNES D'UTILISATION:

• TENIR HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.

• BIEN LIER LES PRÉCAUTIONS D'EMPLOI AVANT TOUTE UTILISATION

• ATTENTION : UN CONTACT PROLONGÉ OU TROP FRÉQUENT AVEC L'EAU EST SUSCEPTIBLE DE CAUSER DES REACTIONS ALLERGIQUES CHEZ CERTAINES PERSONNES.

• Avant chaque utilisation, testez le produit sur une petite partie du corps et vérifiez l'absence de tout effet indésirable sur votre peau.

• Contient du thioglycolate.

• NE PAS UTILISER sur les zones irritées, enflammées ou deséchées de votre peau, ni sur une peau déjà sujette aux réactions causées par des lotions dépilatoires.

• NE PAS UTILISER autour des yeux, dans le nez ou les oreilles, ni sur les grains de beauté, les mamelons, les régions périanale et génitale.

En cas de gêne ou d'irritation pendant l'utilisation, retirez immédiatement le produit et rincez abondamment la zone en question à l'eau froide.

• Si l'irritation persiste, consultez un médecin.

• En cas de CONTACT AVEC LES YEUX, rincez immédiatement et abondamment à l'eau tiède et, le cas échéant, ôtez vos lentilles et continuez à rincer abondamment pendant au moins 15 minutes. Consultez un médecin et montrez-lui cet emballage.

• NE PAS AVALER. BIEN RESPECTER LES CONSIGNES D'UTILISATION ET LES MISES EN GARDE AFIN D'ÉVITER TOUT RISQUE DE BRÛLURES CHIMIQUES.

• Après utilisation, attendez 24 heures avant d'appliquer anti-transpirant, parfum, lotion astringente ou toute autre produit contenant de l'alcool.
Attendez toujours 48 heures entre deux applications de ce produit.

• NE PAS S'EXPOSER AU SOLEIL OU SE BAIGNER moins de 24 heures après utilisation. Éviter le contact avec les bijoux. POUR USAGE EXTERNE SEULEMENT.